

Randwick City Council 30 Frances Street Randwick NSW 2031

Phone 1300 722 542 ABN: 77 362 844 121

council@randwick.nsw.gov.au www.randwick.nsw.gov.au

Follow us here







07 May 2024

Ref No: F2023/00373

Dear Owners, Residents and Business Owners,

RE: 2023/24 ROAD PAVEMENT PROGRAM – COOGEE BAY ROAD, COOGEE FROM BROOK STREET TO ARDEN STREET

As part of our asset management planning program, the pavement along Coogee Bay Road between Brook Street and Arden Street is due to be reconstructed. This project will deliver a safer and smoother pavement all road users.

The road renewal project is scheduled to commence on 03 June 2024 and be undertaken on 4 separate nights until 13 June 2024. The project will predominantly be conducted during night hours to mitigate disruption to daytime activities. This scheduling aims to minimise inconvenience to businesses and residents during business operating hours.

During works, there will be temporary disruptions to traffic flow and parking availability along Coogee Bay Road. Council understands this may cause inconvenience, but every effort will be made to minimise impacts and complete the project with as little disruption as possible.

As a consequence of this project, there will be a diversion of the 370, 374 and 374X (city bound only) bus routes that operate along Coogee Bay Road. Notices will be placed at relevant bus stops. We advise residents and business owners to familiarise themselves with the diversion and plan their trips accordingly.

Regular updates on the progress of the project will be provided, including any significant changes to the timeline or unforeseen developments. Our priority is to ensure the safety and convenience of all residents, business owners, and visitors throughout the duration of this important infrastructure renewal project.

Your cooperation and understanding is greatly appreciated as we work to enhance the infrastructure in our community.

If you have any questions or concerns regarding the road renewal project, please do not hesitate to contact Project Manager – James Mould on 02 9093 6729.

Yours faithfully,

Joe Ingegneri

Manager Technical Services

English

If you need help to understand this letter, please come to Council's Customer Service Centre and ask for assistance in your language or you can contact the Telephone Interpreter Service (TIS) on 131 450 and ask them to contact Council on 1300 722 542.

Greek

Αν χρειάζεστε βοήθεια για να καταλάβετε αυτή την επιστολή, παρακαλείστε να έρθετε στο Κέντρο Εζυπηρέτησης Πελατών της Δημαρχίας (Council Customer Service Centre) και να ζητήσετε βοήθεια στη γλώσσα σας ή τηλεφωνήστε στην Τηλεφωνική Υπηρεσία Διερμηνέων (Telephone Interpreter Service — ΤΙS) τηλ. 131 450 και να ζητήσετε να επικοινωνήσουν με τη Δημαρχία τηλ.. 1300 722 542.

Italian

Se avete bisogno di aiuto per capire il contenuto di questa lettera, recatevi presso il Customer Service Centre del Municipio dove potrete chiedere di essere assistiti nella vostra lingua; oppure mettetevi in contatto con il Servizio Telefonico Interpreti (TIS) al 131 450 e chiedete loro di mettersi in contatto col Municipio al 1300 722 542.

Croatian

Ako vam je potrebna pomoć da biste razumjeli ovo pismo, molimo dođite u Općinski uslužni centar za klijente (Council's Customer Service Centre) i zatražite pomoć na svom jeziku, ili možete nazvati Telefonsku službu tumača (TIS) na 131 450 i zamoliti njih da nazovu Općinu na 1300 722 542

Spanish

A la persona que necesite ayuda para entender esta carta se le ruega venir al Centro de Servicios para Clientes [Customer Service Centre] de la Municipalidad y pedir asistencia en su propio idioma, o bien ponerse en contacto con el Servicio Telefónico de Intérpretes ["TIS"], número 131 450, para pedir que le comuniquen con la Municipalidad, cuyo teléfono es 1300 722 542.

Vietnamese

Nếu quí vị không hiểu lá thơ này và cần sự giúp đỡ, mời quí vị đến Trung Tâm Dịch Vụ Hướng Dẫn Khách Hàng của Hội Đồng Thành Phố (Council's Customer Service Centre) để có người nói ngôn ngữ của quí vị giúp hay quí vị có thể liên lạc Dịch Vụ Thông Dịch qua Điện Thoại (TIS) ở số 131 450 và yêu cầu họ liên lạc với Hội Đồng Thành Phố (Council) ở số 1300 722 542.

Polish

Jeśli potrzebujesz pomocy w zrozumieniu treści tego pisma, przyjdź do punktu obsługi klientów (Customer Service Centre) przy Radzie Miejskiej i poproś o pomoc w języku polskim, albo zadzwoń do Telefonicznego Biura Tłumaczy (Telephone Interpreter Service — TIS) pod numer 131 450 i poproś o skontaktowanie się z Radą Miejską (Council) pod numerem 1300 722 542.

Indonesian

Jika Anda memerlukan bantuan untuk memahami surat ini, silakan datang ke Pusat Pelayanan Pelanggan (Customer Service Centre) Pemerintah Kotamadya (Council) dan mintalah untuk bantuan dalam bahasa Anda, atau Anda dapat menghubungi Jasa Juru Bahasa Telepon (Telephone Interpreter Service - TIS) pada nomor 131 450 dan meminta supaya mereka menghubungi Pemerintah Kotamadya pada nomor 1300 722 542.

Turkish

Bu mektubu anlamak için yardima ihtiyaciniz varsa, lütfen Belediye'nin Müşteri Hizmetleri Merkezi'ne gelip kendi dilinizde yardim isteyiniz veya 131 450'den Telefonla Tercüme Servisi'ni (TIS) arayarak onlardan 1300 722 542 numaradan Belediye ile ilişkiye geçmelerini isteyiniz.

Hungarian

Amennyiben a levél tartalmát nem érti és segítségre van szüksége, kérjük látogassa meg a Tanácsház Ügyfél Szolgálatát (Customer Service Centre), ahol magyar nyelven kaphat felvilágosítást, vagy hívja a Telefon Tolmács Szolgálatot (TIS) a 131 450 telefonszámon és kérje, hogy kapcsolják a Tanácsházat a 1300 722 542 telefonszámon.

Czech

Jestliže potřebujete pomoc při porozumění tohoto dopisu, navštivte prosím naše Středisko služeb pro veřejnost (Council's Customer Service Centre) a požádejte o poskytnutí pomoci ve vaší řeči anebo zavolejte Telefonní tlumočnickou službu (TIS) na tel. čísle 131 450 a požádejte je, aby oni zavolali Městský úřad Randwick na tel. čísle 1300 722 542.

Arabic

إذا أردت مُساعدة لفهم هذه الرسالة، نرجوك الحضور إلى مركز خدمة عملاء المجلس واطلُب المُساعدة في لغتك، أو يُمكنك الاتصال بخدمة الترجمة الهاتفية (TIS) على هاتف رقم 450 131 واطلُب منهم الاتصال بالمجلس على رقم 542 527 1300.

Chinese

如果你需要人幫助你了解這封信的內容, 請來市政會顧客服務中心要求翻譯服務, 或者與電話傳譯服務(TIS)聯係、號碼是 131 450。請他們幫助你打電話給市政會, 號碼是1300 722 542。

Russian

Если Вам требуется помощь, чтобы разобраться в этом письме, то, пожалуйста, обратитесь в Муниципальный Центр Обслуживания Клиентов и попросите оказать Вам помощь на Вашем языке или же Вы можете позвонить в Телефонную Службу Переводчиков (ТІS) по номеру 131 450 и попросить их связаться с Муниципалитетом по номеру 1300 722 542.

Serbian

Ако вам треба помођ да разумете ово писмо, молимо вас да дођете до Центра за услуге муштеријама при Општини (Customer Service Centre) и замолите их да вам помогну на вашем језику, или можете назвати Телефонску преводилачку службу (ТІЅ) на 131 450 и замолите их да вас повежу са Општином на 1300 722 542.